

TABL. 25 (29). **NAKLADY^a NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE OCHRONIE ŚRODOWISKA I GOSPODARCE WODNEJ (ceny bieżące)**
OUTLAYS ON FIXED ASSETS^a FOR ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2009	2010	SPECIFICATION
	w tys. zł in thous. zł				
Ochrona środowiska	186515,1	225295,3	197262,4	407091,5	Environmental protection
w tym:					of which:
Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	37403,4	27203,4	13382,5	62258,7	Protection of air and climate
w tym nakłady na nowe techniki i technologie spalania paliw oraz modernizację kotłowni i ciepłowni	30664,6	11550,4	6057,9	3240,9	of which expenditures on modern fuel combustion technologies as well as the modernization of boiler and thermal energy plants
Gospodarka ściekowa i ochrona wód	101786,8	179444,0	155531,8	296818,9	Waste water management and protection of waters
w tym nakłady na:					of which expenditures on:
oczyszczanie ścieków komunalnych	34213,6	58951,6	25278,9	66820,9	municipal waste water treatment sewerage system for the transport of waste water and waste water basins
sieć kanalizacyjną odprowadzającą ścieki i wody opadowe	58088,4	85975,0	120227,1	180878,1	
Gospodarka odpadami	30211,3	13345,1	10387,3	22405,7	Waste management
w tym nakłady na:					of which expenditures on:
zbieranie odpadów ^b i ich transport	3134,7	4735,0	2127,2	8607,4	waste collection ^b and transport
w tym selektywne zbieranie odpadów	654,0	674,5	45,9	90,9	of which selective waste collection
usuwanie i unieszkodliwianie odpadów ^b	25952,1	6116,1	3837,5	6301,4	removal and treatment of waste ^b
rekultywację hałd, stawów osadowych i składowisk odpadów oraz innych terenów zdewastowanych i zdegradowanych.	503,2	264,0	257,1	248,9	reclamation of waste dumps, sludge tanks and waste landfills as well as other devastated and degraded areas
Ochrona i przywrócenie wartości użytkowej gleb, ochrona wód podziemnych i powierzchniowych	16570,1	3682,1	2173,0	835,4	Protection and restoration of the value in use of oil, protection of underground and surface waters
Ochrona różnorodności biologicznej i krajobrazu	32,9	41,4	3547,4	74,3	Protection of nature, biodiversity and landscape
Zmniejszanie hałasu i wibracji	283,2	137,8	2365,4	9576,1	Noise and vibration reduction
Gospodarka wodna	59061,2	58184,1	60266,6	144969,4	Water management
nakłady na:					outlays on:
Ujęcia i doprowadzenia wody	39379,8	35860,9	53716,4	87833,7	Water intakes and systems
Stacje uzdatniania wody	4539,8	5593,5	4727,0	9327,8	Water treatment plants
Zbiorniki wodne	4342,7	7053,7	153,2	6058,9	Reservoirs and falls
Regulację i zabudowę rzek i potoków	2035,4	433,8	1123,5	2955,6	Regulation and management of rivers and streams
Obwałowania przeciwpowodziowe i stacje pomp	8763,5	9242,2	546,5	38793,4	Flood embankments and pump stations

^a Do 2005 r. określane jako wydatki; według lokalizacji inwestycji; nakłady te uwzględniono również w nakładach inwestycyjnych we właściwych sekcjach gospodarki narodowej. ^b Przemysłowych i komunalnych.

^a Until 2005 defined as expenditures; by investments localization; these outlays are included in the appropriate sections of the national economy. ^b Industrial and municipal.